

Expo

AUSSTELLUNGEN IN UND UM LUXEMBURG

Ar lon

Gérard Becker

peintures et dessins, Maison de la Culture (Parc des Expositions, tél. 0032 63 24 58 50), *jusqu'au 11.6, ve. + sa. 14h - 18h.*

Tjienke Dagnelie:

Rétrospective

linogravures, encres, monotypes, huiles, photographies et aquarelles, Galerie Ara Lunae, Guichet de l'Energie, Maison de la Culture, Maison de la Laïcité et Office du Tourisme, *jusqu'au 11.6, ve. 14h - 17h, sa. + di. 14h - 16h.*

Be ch - Kleinmacher

80 Zelluloidpoppen aus 50 Joar (1910 - 1960)

Poppesall am Possenhaus, *bis den 23.12., D . - So. 11h - 18h.*

Bettembourg

Marc Angel et Vince Tartarin

peintures et sculptures, Galerie B/C2 (63, route de Dudelange, tél. 021 71 09 91 / 021 73 18 38), *jusqu'au 18.6, je. + ve. 18h - 21h, sa. + di. 15h - 20h.*

Iliya Zhelev

peintures, Parc Merveilleux (rte de Mondorf), *jusqu'au 31.7, tous les jours 11h - 17h.*

Bissen

Bisart 2006

Wonderbatty, *vum 11.6. bis den 18.6, So. 15h - 19h, M . 9h - 12h + 15h - 19h, Do. 19h - 21h.*

Bourglinster

Poul Kjaerholm

mobilier, Château (tél. 77 02 20), *jusqu'au 18.6, me. - di. 14h - 18h.*

Brandenbourg

Guy Bollendorf

Keramik a Blummebiller, Café "Op der Bakes" (1, Ewisch Gaass, tél. 99 06 32), *bis de 26.6., Do. - M i.*

Clervaux

The Family of Man

photographies, Château (montée du Château, tél. 92 96 57), *jusqu'au 31.12, tous les jours 10h - 18h.*

Diekirch

Jean-Claude Wargnier

Galerie d'art municipale Château Wirtgen, *jusqu'au 11.6, ve. - di. 15h - 18h.*

Dudelange

Du foot, rien que du foot

photographies, Centre de Documentation sur les Migrations Humaines (Gare-Usines, tél. 51 69 85-1), *jusqu'au 9.7, je. - di. 15h - 18h.*

frmk

oeuvres de Frédéric Coch , Olivier Deprez, Michael Matthys, Yvan Alagb  et Vincent Fortemps, Galerie Dominique Lang (Gare-Ville), *jusqu'au 9.6, ve. 15h - 19h.*

André Mail nder:

Kulisse

Fotografien, Galerie Nei Liicht (rue Dominique Lang, Tel. 51 61 21-292), *bis zum 16.6., Di. - So. 15h - 19h.*

Es ch

Ben Carter: Steelworks

Rockhal, *jusqu'au 1.8, lu. - ve. 10h - 18h, sa. 12h - 18h.*

Centenaire

Cockerillsgebai, *bis den 30.7., D . - So. 11h - 18h.*

Paulo Lobo,

Jérôme Melchior et

Didier Sylvestre:

Terra de Vida

photographies, Galerie QG Salzinsel (Kulturfabrik, 116, rue de Luxembourg, tél. 55 44 93-1), *du 10 au 30.6, ma. 18h - 20h, sa. 15h - 20h + di. 17h - 19h.* Vernissage ce vendredi 9.6   18h.

Pit Nicolas,

Laurent Nunziatini et

Nico Thurm:

Terres brul es

peinture et sculpture, Galerie Schlassgoart (Centre Profilarbed, 66, rue de Luxembourg, tél. 47 92-23 70), *jusqu'au 30.6, lu. - sa. 10h - 17h.*

Esch-sur-S re

Gast Michels

peintures et sculptures, Galerie Comte Godefroy (1, rue du Pont, tél. 021 37 72 64 ou 021 19 06 53), *jusqu'au 18.6, tous les jours 10h - 20h.*

Ettelbruck

Mozart, Instinkt eines Genies

Centre des Arts Pluriels Ed. Juncker (1, place Marie-Adelaïde, Tel. 26 81 21-1), *bis zum 10.6., Fr. + Sa. 14h - 20h.*

Grevenmacher

O.W. Himmel:

Meine Familie & ich

gro formatige Linol- und Holzdrucke, Maacher Kulturhuef (54, route de Tr ves, Tel. 26 74 64-1), *bis zum 17.9., Di. - So. 14h - 18h.*

Itzig

Doris

Christophel-Georgens

Skulpturen, Initiativ Liewensufank (20, rue de Contern, Tel. 36 05 98), *bis zum 15.6., nur nach Terminver-einbarung.*

Larochette

Toshusai Sharaku

estampes, Château, *jusqu'au 23.7, tous les jours 10h - 18h.*

Lasauvage

250 Millionne Joer

B sch

Musée Eugène Pesch (carreau de la Mine), *bis de 24.9, all Sonndeg-nom tteg.*

Luxembourg

About Life

photographies, Musée d'Histoire de la Ville (14, rue du St-Esprit, tél. 47 96 45 00), *jusqu'au 25.6, ma. - di. 10h - 18h, je. nocturne jusqu'  20h.*

Riccardo Albanese

sculptures et dessins, Agence d'Art Contemporain Stéphane Ackermann (57, rue de Strasbourg, tél. 48 38 87), *jusqu'au 9.6, ve. + sa. 10h - 13h + 14h - 18h et sur rendez-vous.* "Sehenswerte Ausstellung weil unpr tenti s und direkt" (cw)

Artmix 2

Werke von Rog Molitor, Diane Jodes Cordue, Joan Timmel, Manuela Osterburg und Igor Michailow, Konschthaus beim Engel (1, rue de la Loge, tél. 22 28 40), *bis zum 18.6., Di. - So. 10h - 12h + 13h - 19h.*

Raymond Bausch:

Retrospective 1999-2006

peintures, Elco (7, rue Christophe Plantin), *jusqu'au 30.6, lu. - ve. 8h - 12h + 13h - 17h.*

Luis Blanco Rusindo et

Edel Bord n Mirabal:

Trinidad-Habana

Foyer Européen (12, rue Heine), *jusqu'au 30.6, lu. - ve. 16h30 - 24h, sa. 14h - 17h50.*

Salvino Campos:

Brasil de Carne e Osso

photographies, Agence d'Art Contemporain Stéphane Ackermann (57, rue de Strasbourg, tél. 48 38 87), *du 15.6 au 28.7, ma. - sa. 10h - 13h + 14h - 18h, et sur rendez-vous*

Chaplin dans tous ses  tats

Galerie d'art contemporain "Am Tunnel" (16, rue Ste-Zithe, tél. 40 15 24 50), *jusqu'au 24.9, lu. - ve. 11h - 17h30, di. 14h - 18h.*

Cristina Dias de

Magalh es: Entre

ombres et lumières

autoportraits - vues de dos, Espace 2 de la Galerie Clairefontaine (21, rue du St-Esprit, tél. 47 23 24), *jusqu'au 14.6, ma. - ve. 14h30 - 18h30, sa. 10h - 12h + 14h - 17h.*

"Die Bilder wirken insbesondere durch die Ästhetik der Motive, die Verg nglichkeit eines kurzen Spiels mit dem Licht. (cw)

Die Welt der Körper

anatomische Ausstellung, Halle Victor Hugo (av. Victor Hugo), *bis zum 11.6., täglich 11h -18h*

Isabelle Frank:

Entre Transparence & Opacit 

peintures, La Galerie (Passage Alfa, 10-16, place de la Gare, t l. 26 95 70 70), *jusqu'au 31.6, lu. - ve. 11h - 19h, sa. 14h - 18h.*

Mich le Frank: Ressac

peintures, Centre culturel français (34a, rue Philippe II, t l. 46 21 66-1), *jusqu'au 30.6, lu. - ve. 13h - 18h30.*

Jan Holec

peintures, Galerie-Paintinge Calon (3, rue de Reims), *jusqu'au 7.7, di. - ve. 8h - 19h.*

Images mensongères

exposition itinérante conçue par la Stiftung Haus der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland, Bonn, Musée d'Histoire de la Ville (14, rue du St-Esprit, tél. 47 96 45 00), *jusqu'au 10.9, ma. - di. 10h - 18h, je. nocturne jusqu'  20h.*

"Les maniements d'images que l'on peut voir dans l'exposition vont loin, très loin. Le panaché d'exemples montre que de telles manipulations ne sont jamais compl tement anodines, aussi négligeables qu'elles puissent paraître et que la vigilance est toujours de mise." (Michèle Backes)

Kent Iwemyr:

Shaggy Dogs

peintures, Galerie Clairefontaine Espace 1 (7, place Clairefontaine, tél. 47 23 24), *jusqu'au 14.6, ma. - ve. 14h30 - 18h30, sa. 10h - 12h + 14h - 17h.*

Carine Kraus

peintures, Crédit Suisse (Luxembourg) S.A. (56, Grand-rue, tél. 46 00 11-1), *jusqu'au 14.9, lu. - ve. sur rendez-vous.*

La part visible des

camps

photographies du camp de concentration de Mauthausen, Couloir déambulatoire du Centre culturel de rencontre Abbaye de

Neumünster (28, rue M nster), *jusqu'au 20.6, tous les jours 11h - 18h.*

Patricia Lemaire et

Ana Hillar

bijoux d'art et céramiques, Galerie Orf o (28, rue des Capucins, tél. 22 23 25), *jusqu'au 30.6., ma. - sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Jana Levandovitch

Aktzeichnungen auf Algenpapier und Palmenbl ttern, Jugendherberge (2, rue du Fort Olisy), *bis zum 25.6., täglich 8h - 22h.*

My Home Is My Castle

art contemporain Galerie l'Indépendance et Parc Heintz (Dexia Banque Internationale, 69, rte d'Esch), *jusqu'au 27.10, lu. - sa. 8h30 - 16h30.*

Bretislav Novak

Galerie J.-C. Chapelotte (4, avenue de la Liberté, tél. 47 18 18), *jusqu'au 30.6, ma. - ve. 13h30 - 19h, sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Guy Peiffer

céramiques, Cloître du Centre culturel de rencontre Abbaye de Neumünster, *jusqu'au 12.6, lu. - sa. 11h - 18h.*

Bernard Piffaretti:

Poncif

Beaumontpublic + K nigbloc (21a, av. Gaston Diderich, tél. 46 23 43), *jusqu'au 17.6, ma. - ve. 13h - 19h, sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Andrej Pirrwitz:

Décalages

peintures, Galerie Lucien Schweitzer (24, avenue Monterey, tél. 2 36 16 56), *jusqu'au 24.6, ma. - sa. 10h - 18h.*

Franca Ravet

peintures, Schortgen Artworks (21, rue Beaumont, tél. 26 20 15 10), *jusqu'au 20.6, ma. - sa. 10h30 - 12h30 + 13h30 - 18h.*

Juliette Rollinger

peintures, Galerie d'art Foto Trade (187, rue de Beggen, tél. 43 95 55), *jusqu'au 17.6, lu. 13h - 18h, ma. - sa. 10h - 18h.*

Marie-Paule Schroeder

peintures, Galerie Editions Simoncini (22, rue Louvigny, tél. 47 55 15), *jusqu'au 10.6, ve. 12h - 18h, sa. 10h - 12h + 14h - 17h et sur rendez-vous.*

Michael Wesely

Fotografien, Deutsche Bank (2, bd Konrad Adenauer, Tel. 42 12 21), *bis zum 14.7., Mo. - Fr. 9h - 17h.*

Maja Weyermann:

Renderings

espaces construits numériquement, Alimentation Générale, Art Contemporain Nosbaum & Reding (101, rue Adolphe Fischer, tél. 26 19 05 55), *jusqu'au 17.6, ma. - sa. 11h - 18h.*

Mersch

Pascale Emeringer:

Les trois oppositions

peintures, Mierscher Kulturhaus (53, rue Grand-Duchesse Charlotte, tél. 26 32 43-1), *jusqu'au 10.6, sa. 14h - 18h et pendant les heures d'ouverture du Kulturhaus.*

Arnaud Quaranta:

Le Passage

photographies, Imprimerie Faber (7, rue des Pr s, tél. 021 78 16 94), *jusqu'au 14.6, lu. - ve. 7h30 - 12h + 13h - 16h30.*

Metz

Ottmar H rl:

L' le d'orée

Galerie d'Exposition de l'Arsenal, Saint-Pierre-aux Nonnains et Chapelle des Templiers (av. Ney, tél. 0033 3 87 39 92 00), *du 17.6 au 24.9, ma. - sa. 13h - 18h, di. 14h -18h.* Vernissage le 16.6   18h.

Paul Kallos

peintures, Galerie d'Exposition de l'Arsenal (av. Ney,

tél. 0033 3 87 39 92 00), *jusqu'au 11.6, ve. + sa. 13h - 18h, di. 14h - 18h.*

Pétange

André Feltz

peintures, Restauran-Pizzeria-Brasserie Il Cocoolino (21, rue de la Gare), *jusqu'au 23.6, tous les jours 12h - 22h.*

Rodange

Frank Jons et

Jean-Léonard Stoskopf

peintures et sculptures sur bois, Galerie Recto-Verso (9c, av. Dr Gaasch, t l. 26 50 28 95), *jusqu'au 11.6, ve. - di. 14h - 19h30.*

Saarbrücken

Hakeem b: N gociations und Paulina Leon: Das wahre Leben von Ni a, Pinta und der heiligen Mar a

Videos, Videofoyer im Saarländischen Künstlerhaus (Karlstraße 1, Tel. 0049 681 37 24 85), *bis zum 9.7., Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Burgen, Geheimg nge, Zauberei

4.000 Jahre Sicherheit, Historisches Museum Saar (Schlossplatz 15, Tel. 0049 681 5 06 45 01), *vom 11.6. bis zum 23.7., Di., Mi., Fr. + So. 10h - 18h, Do. 10h - 20h, Sa. 12h - 18h.*

Das Leben im Lager

Fotoausstellung über das Flüchtlingslager Lebach, Katholische Hochschule für Soziale Arbeit (Lebacher Str. 12a) *bis zum 14.6., Mo. - Do. 9h - 16h, Fr. 9h - 14h.*

Elsewhere - not here

not there

Austauschsausstellung mit der Oakland Art Gallery,

Saarländisches Künstlerhaus (Karlstraße 1, Tel. 0049 681 37 24 85), *bis zum 9.7., Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Schengen

Kunst aus Österreich - Matt Lamb meets

Austria

Werke von Lisel Altenburg, Ernst Fuchs, Agnes-Maria Hagg, Belinda Pfeifer und Emmerich Weissenberger, Europa Museum für moderne Kunst und das Centre Accord de Schengen, *bis zum 30.6., Mo. - Fr. 10h - 16h.*

Trier

Markus Ackermann:

Fotoarbeiten 2004-2006

Ausstellungsraum und Galerie der Tufa (Wechselstra e 4-6, 2. Obergeschoss, Tel. 0049 651 7 18 24 12), *bis zum 2.*